



65. Vierschanzentournee vom 29. Dezember 2016 bis zum 6. Januar 2017

INVITATION AUSSCHREIBUNG VIERSCHANZENTOURNEE 2016/2017

OBERSTDORF 30.12.2016

Internationales Eröffnungsskispringen auf der großen Schattenbergschanze HS 137 in Oberstdorf
International opening competition on the large "Schattenberg" Jumping Hill HS 137 in Oberstdorf

GARMISCH-PARTENKIRCHEN 01.01.2017

Internationales Neujahrsskispringen auf der Großen Olympiaschanze HS 140 in Garmisch-Partenkirchen
International New Year's Skijumping competition on the Olympic Jumping Hill HS 140 in Garmisch-Partenkirchen

INNSBRUCK 04.01.2017

Internationales Skispringen auf der Bergisel-Schanze HS 130 in Innsbruck
International Skijumping competition on the "Bergisel" Jumping Hill HS 130 in Innsbruck

BISCHOFSHOFEN 06.01.2017

Internationales Skispringen auf der Paul-Außerleitner-Schanze HS 140 in Bischofshofen
International Skijumping competition on the "Paul-Außerleitner" Jumping Hill 140 in Bischofshofen



www.vierschanzentournee.com

		Training Qualifikation / training qualification	Probedurch- gang / trial round	1. Wertungs- Durchgang / 1st compe- tition round	Finale / final competition round	Siegerehrung / winner ceremony	Mannschaftsführer- sitzung / team captains meeting	Empfang der Offiziellen / greeting of the officials
OBERSTDORF	Mittwoch / Wednesday 28.12.2016					19.00 Uhr Eröffnung / Opening Nordic Park	17.30 Uhr Oberstdorf Haus anschließend für / afterwards for Garmisch-Partenkirchen	18.30 Uhr Pressekonferenz / press conference
	Donnerstag / Thursday 29.12.2016	14.45 Uhr 16.45 Uhr						20.00 Uhr Tournee-Abend WM-Skisprung Arena
	Freitag / Friday 30.12.2016		15.15 Uhr	16.45 Uhr	anschließend / afterwards	anschließend / afterwards Stadion		
GARMISCH- PARTENKIRCHEN	Samstag / Saturday 31.12.2016	11.45 Uhr 14.00 Uhr						19.30 Uhr Hotel Mercure
	Sonntag / Sunday 01.01.2017		12.30 Uhr	14.00 Uhr	anschließend / afterwards	anschließend / afterwards Olympia- skistadion	28.12.2016 in Oberstdorf	
INNSBRUCK	Montag / Monday 02.01.2017						18.00 Pädagogische Hochschule Tirol	
	Dienstag / Tuesday 03.01.2017	11.45 Uhr 14.00 Uhr						20.00 Uhr Congresspark Igls
	Mittwoch / Wednesday 04.01.2017		12.30 Uhr	14.00 Uhr	anschließend / afterwards	anschließend / afterwards Stadion		
BISCHOFSHOFEN	Donnerstag / Thursday 05.01.2017	14.45 Uhr 16.45 Uhr					12.45 Uhr Clubgebäude	gemeinsam mit Innsbruck / together with Innsbruck on 03.01.2017 Congresspark Igls
	Freitag / Friday 06.01.2017		15.15 Uhr	16.45 Uhr	anschließend / afterwards	anschließend / afterwards Stadion		

ORGANISATIONSKOMITEE / ORGANIZING COMMITTEE

PRÄSIDENT / PRESIDENT

Michael MAURER · Schnitzschulstraße 17 · D-82467 Garmisch-Partenkirchen
Telefon: +49 (0) 8821 / 20 03 · Fax: +49 (0) 8821 / 53 42 9
info@vierschanzentournee.com

VERTRETER FIS / REPRESENTATIVE FIS

Walter HOFER (Renndirektor / Race Director) · Blochstr. 2 · CH-3653 Oberhofen

VERTRETER DSV / REPRESENTATIVE DSV

Florian KURZ (Generalsekretär / Secretary General) · Hubertusstr. 1 · D-82152 Planegg

VERTRETER ÖSV / REPRESENTATIVE ÖSV

Dr. Klaus LEISTNER (Generalsekretär / Secretary General) · Olympiastr. 10 · A-6020 Innsbruck

MEDIENKOORDINATOR / MEDIA COORDINATOR

Ingo JENSEN (Vierschanzentournee-Presseschef / Chief of press Vierschanzentournee)
Hemmerlestr. 4 · D-87700 Memmingen
Telefon: +49 / 8331 / 99188-50 · Fax: +49 / 8331 / 99188-10 · Mobil: +49/171 / 698 11 77
presse@vierschanzentournee.com · www.vierschanzentournee.com

GESCHÄFTSSTELLE / OFFICE

Nicole Hasselbacher
Schnitzschulstraße 17 · D-82467 Garmisch-Partenkirchen
Telefon: +49 (0) 88 21 / 20 03 · Fax: +49 (0) 88 21 / 53 42 9
info@vierschanzentournee.com · www.vierschanzentournee.com

ALLGEMEINE BESTIMMUNGEN / GENERAL REGULATIONS

DURCHFÜHRUNG / ORGANIZATION

Die Durchführung der Wettkämpfe anlässlich der 65. Vierschanzentournee 2016/17 erfolgt nach der IWO und des Weltcup-Reglements der FIS.
The competitions of the 65th Four Hills Tournament 2016/17 are organized by the ICR and the world cup-rules of FIS.

KLASSEMENT / CLASSEMENT

Die Sieger werden in jedem Wettkampf für sich sowie in einem Klassement für die Tourneewertung aufgrund der Summe aller erzielten Punkte der 4 Wettkämpfe ermittelt.
The results will be made as well by each competition as classement additional of the obtained points of the 4 competitions together.

PREISGELD / PRIZE MONEY

Die Auszahlung des Preisgeldes ist an die Teilnahme der Athleten an offiziellen FIS-Veranstaltungen gebunden. Die Auftaktpressekonferenz der Vierschanzentournee und die Siegerpressekonferenzen sind offizielle FIS-Veranstaltungen. Das Organisationskomitee behält sich ausdrücklich das Recht vor, die Höhe des Preisgeldes zu kürzen, falls Athleten dieser Verpflichtung nicht nachkommen.
The paid out prize money is subject to the athletes participation in official FIS events. The kick off press conference of the Four Hills Tournament and the winners press conferences are official FIS events. The organizing committee expressly reserves the right to reduce the amount of the prize money in case an athlete fails to perform this obligation.

ALLGEMEINE BESTIMMUNGEN / GENERAL REGULATIONS

ANMELDUNG / ENTRIES

Zusage über Teilnahme 15.11.2016 · Mannschaftsanmeldung 01.12.2016
Der Zugang zur Online Registrierung wird über den Mitglieder-Bereich der FIS Homepage <http://www.fis-ski.com> ermöglicht.
Announcement of team size 15.11.2016 · Definitive registration 01.12.2016
Access to the online registration system is possible through the Member Section of the FIS Homepage <http://www.fis-ski.com>

AN- UND ABREISETERMINE / ARRIVAL AND DEPARTURE DATES

Oberstdorf: 28.12.2016 · Oberstdorf: 30.12.2016
Garmisch-Partenkirchen: 30.12.2016 · Garmisch-Partenkirchen: 02.01.2017
Innsbruck: 02.01.2017 Check-In Alphotel (Austrotel) ab 14.00 Uhr · Innsbruck: 04.01.2017
Bischofshofen: 04.01.2017 · Bischofshofen: 06./07.01.2017

Die An- und Abreisetermine sind unbedingt einzuhalten!
Arrival and departure dates must be strictly observed!

UNFALLVERSICHERUNG / INSURANCE

Alle Teilnehmer müssen den Nachweis einer Unfallversicherung erbringen. Die Veranstalter übernehmen keine Haftung für Unfälle und deren Folgen, auch nicht gegenüber dritten Personen.
The participants have to prove an insurance for accidents. The organizer takes neither responsibility in case of accidents and the consequences, nor for third party risks.

QUARTIERE / ACCOMMODATION

Quartiere nur nach der Nationenquote. Quartierbestellung bis zum 01.12.2016. Für Zimmerreservierungen, die nach Anmeldeschluss storniert werden, ist eine Stornogegebühr von 100% der anfallenden Kosten vom betreffenden nationalen Verband zu bezahlen.
Reservation of accommodations only at nations quota. Room-reservations are necessary till December 1st 2016. Room reservations, which are cancelled after end of entry, must be paid 100% by the respective national ski association.

PROGRAMM OBERSTDORF / PROGRAM OBERSTDORF

28.12.2016, MITTWOCH / WEDNESDAY

17.30 Uhr Mannschaftsführer-Sitzung, Oberstdorf Haus – Raum Freibergsee
 anschließend Mannschaftsführer-Sitzung für Garmisch-Partenkirchen
 05.30 pm Team-Captains meeting, Oberstdorf Haus – room Freibergsee
 afterwards Team-Captains meeting for Garmisch-Partenkirchen
 18.30 Uhr Tournee-Pressekonferenz, Oberstdorf Haus – Raum Breitachklamm
 06.30 pm Tournament press conference, Oberstdorf Haus – room Breitachklamm
 19.00 Uhr Eröffnung Vierschanzentournee, Nordic Park
 07.00 pm Opening Four Hills Tournament, Nordic Park
 19.30 Uhr Winterfest im Nordic Park
 07.30 pm Winterparty in the Nordic Parc

29.12.2016, DONNERSTAG / THURSDAY

14.45 Uhr Training, Schattenbergschanze HS 137
 02.45 pm Training, Schattenbergschanze HS 137
 16.45 Uhr Qualifikation, Schattenbergschanze HS 137
 04.45 pm Qualification, Schattenbergschanze HS 137
 20.00 Uhr Tournee-Abend, Winterfest im Nordic Park
 08.00 pm Tournee-Evening, Winterparty in the Nordic Park

30.12.2016, FREITAG / FRIDAY

15.15 Uhr Probe-Durchgang (50 Teilnehmer) Schattenbergschanze HS 137
 03.15 pm Trial round (50 competitors) Schattenbergschanze HS 137
 16.45 Uhr 1. Wertungs-Durchgang (50 Teilnehmer) Schattenbergschanze HS 137
 04.45 pm Competition round (50 competitors) Schattenbergschanze HS 137
 anschließend Finale (30 Teilnehmer) Schattenbergschanze HS 137
 afterwards Final competition round (30 competitors) Schattenbergschanze HS 137
 anschließend Siegerehrung 1.–3. Platz, WM-Skisprung Arena
 afterwards Winner ceremony 1st – 3rd place, WSC-Skijumping Arena

ORGANISATIONSKOMITEE / ORGANIZING COMMITTEE

PRÄSIDENT / PRESIDENT

Dr. Peter KRUIJER
 Am Faltenbach 27
 D-87561 Oberstdorf
 Tel.: +49 / 83 22 / 80 90–300
 Fax: +49 / 83 22 / 80 90–301
 info@erdinger-arena.de
 www.skiclub-oberstdorf.de

OK UND RENNBURO / OC AND RACE OFFICE

Oberstdorf Haus
 Prinzregentenplatz 1
 Tel: +49 / 8322 / 80 90–400 OK-Büro
 Tel: +49 / 8322 / 80 90–402 Rennbüro

QUARTIERBÜRO / ACCOMMODATION OFFICE

Oberstdorf Haus
 Prinzregentenplatz 1
 Tel: +49 / 83 22 / 700–209
 Fax: +49 / 83 22 / 700–236
 booking@oberstdorf.de

PRESSEZENTRUM / PRESS CENTER

Oberstdorf Haus
 Tel: +49 / 83 22 / 80 90–405

SUB-PRESSEZENTRUM / SUB PRESS CENTER

WM-Skisprung Arena
 Tel: +49 / 83 22 / 80 90–580

ORGANISATIONSKOMITEE / ORGANIZING COMMITTEE

VIZEPRÄSIDENTEN / VICEPRESIDENTS

Georg GEIGER
 Willi GEIGER

MEDIENKOORDINATOR /

MEDIACOORDINATOR
 Ingo JENSEN

GENERALSEKRETÄR / SECRETARY GENERAL

Stefan HUBER

SCHATZMEISTER / TREASURER

Andreas GEHRING

WETTKAMPFKOMITEE / COMPETITION COMMITTEE

RENNLEITER / CHIEF OF COMPETITION

Georg SPÄTH

CHEF ORDNUNGSDIENST / CHIEF STEWART

Christoph von LINSTOW

RENNSEKRETÄR / RACE SECRETARY

Wolfgang MARTON

CHEF TECHN. EINRICHTUNGEN /

CHIEF OF TECHNICAL FACILITIES
 Dominik FRITZ

SCHANZENCHEF / CHIEF OF HILL

Reinhard SCHRATT

CHEF SANITÄTSSWESSEN / CHIEF OF MEDICAL SERVICES

Dr. med. Volker HÜTTIG

CHEF WEITENMESSUNG /

CHIEF OF DISTANCE MEASURER
 Hansjörg SPEISER

WETTKAMPFFUNKTIONÄRE / COMPETITION OFFICIALS

FIS-TD / TECHNICAL DELEGATE

Ivo GREGER, CZE

FIS-RENNDIREKTOR / FIS-RACE-DIRECTOR

Walter HOFER

FIS-TD-ASSISTENT / FIS-TD-ASSISTANT

Nikolay PETROV, CAN

RENNDIREKTOR-ASSISTENT / RD-ASSISTANT

Borek SEDLAK, CZE

SPRUNGRICHTER / JUDGES

Michael LORENZ, GER
 Wolfgang PERKTOLD, AUT
 Danes RAICH, CZE
 Bruno GRANDCHAVIN, FRA
 Ole WALSETH, NOR

PROGRAMM GARMISCH-PARTENKIRCHEN /

PROGRAM GARMISCH-PARTENKIRCHEN

28.12.2016, MITTWOCH / WEDNESDAY

ca. 18:00 Uhr Mannschaftsführer-Sitzung, Oberstdorf Haus – Raum Freibergsee
approx. 06:00 pm Team-Captains meeting, Oberstdorf Haus – room Freibergsee

31.12.2016, SAMSTAG / SATURDAY

11.45 Uhr Offizielles Training, Große Olympiaschanze HS 140
11.45 am Official Training, Olympic Skijump HS 140
14.00 Uhr Qualifikation, Große Olympiaschanze HS 140
02.00 pm Qualification, Olympic Skijump 140
19.30 Uhr Empfang der Offiziellen, Silvesterabend Hotel Mercure,
Mittenwalder Straße 2, 82467 Garmisch-Partenkirchen
07.30 pm Greeting of the officials, New Year's Eve Party Hotel Mercure,
Mittenwalder Straße 2, 82467 Garmisch-Partenkirchen

01.01.2017, SONNTAG / SUNDAY

12.30 Uhr Probe-Durchgang (50 Teilnehmer) Große Olympiaschanze HS 140
12.30 pm Trial round (50 competitors) Olympic Skijump HS 140
14.00 Uhr 1. Wertungs-Durchgang (50 Teilnehmer) Große Olympiaschanze HS 140
anschließend Finale (30 Teilnehmer) Große Olympiaschanze HS 140
02.00 pm 1. Competition round (50 competitors) Olympic Skijump HS 140
afterwards Final competition round (30 competitors) Olympic Skijump HS 140
anschließend Siegerehrung 1.–3. Platz, Olympia-Skistadion
afterwards Winner ceremony 1st – 3rd place, Olympia-Skistadium

ORGANISATIONSKOMITEE / ORGANIZING COMMITTEE

PRÄSIDENT / PRESIDENT

Michael MAURER
Schnitzschulstr. 17
D-82467 Garmisch-Partenkirchen
Tel: +49 / 88 21 / 20 03
Fax: +49 / 88 21 / 534 29
info@neujahrsskispringen.de
www.neujahrsskispringen.de

OK UND RENNBURO / OC AND RACE OFFICE

Sabrina PIERI
Olympia-Skistadion
Tel: +49 / 88 21 / 4006
Fax: +49 / 88 21 / 96 65 64
info@neujahrsskispringen.de

QUARTIERBÜRO / ACCOMMODATION OFFICE

GaPa Tourismus
Freya HOFMANN
Tel: +49 / 88 21 / 180-7726
Fax: +49 / 88 21 / 180-7759
skispringen@gapa.de

PRESSEZENTRUM / PRESS CENTER

Pressezelt vor dem Stadion
Tel: +49 / 88 21 / 90 80-908
Karl und Martin Neuner Platz 1
D- 82467 Garmisch-Partenkirchen

ORGANISATIONSKOMITEE / ORGANIZING COMMITTEE

VIZEPRÄSIDENT / VICEPRESIDENT

Hannes ZIEMBINSKI

GENERALSEKRETÄRIN / SECRETARY GENERAL

Sabrina PIERI

SCHATZMEISTER / TREASURER

Ulrike KRAUS

PRESSECHIEF / PRESS CHIEF

Hannes KRÄTZ

MITGLIEDER / MEMBERS

Angelika HORNSTEINER
Florian SPONSEL
Thomas SCHECK

WETTKAMPFKOMITEE / COMPETITION COMMITTEE

RENNLEITER / CHIEF OF COMPETITION

Florian CYNIS

RENNSEKRETÄR / RACE SECRETARY

Martin GLAS

SCHANZENCHEF / CHIEF OF HILL

Thomas SCHECK

CHEF WEITENMESSUNG /

CHIEF OF DISTANCE MEASURER

Peter POSCH / Mathias KARG

CHEF ORDNUNGSDIENST / CHIEF STEWART

Florian SPONSEL

CHEF TECHN. EINRICHTUNGEN /

CHIEF OF TECHNICAL FACILITIES

Martin JOCHER

MATERIALCHEF / CHIEF OF EQUIPMENTS

Anton GÖTZ

CHEF SANITÄTSSWESSEN /

CHIEF OF FIRST AID SERVICES

BRK
Garmisch-Partenkirchen

WETTKAMPFFUNKTIONÄRE / COMPETITION OFFICIALS

FIS-TD / TECHNICAL DELEGATE

Pekka HYVÄRINEN, FIN

FIS-TD-ASSISTENT / FIS-TD-ASSISTANT

Werner RATHMAYR, AUT

SPRUNGRICHTER / JUDGES

Michael HERZIG, GER
Jürgen WINKLER, AUT
Danes RAICH, CZE
Bruno GRANDCHAVIN, FRA
Ole WALSETH, NOR

FIS-RENNDIREKTOR / FIS-RACE-DIRECTOR

Walter HOFER

RENNDIREKTOR-ASSISTENT / RD-ASSISTANT

Borek SEDLAK, CZE

PROGRAMM INNSBRUCK / PROGRAM INNSBRUCK

02.01.2017, MONTAG / MONDAY

18.00 Uhr Mannschaftsführer-Sitzung, Pädagogische Hochschule Tirol
06.00 pm Team-Captains meeting, Pädagogische Hochschule Tirol

03.01.2017, DIENSTAG / TUESDAY

11.45 Uhr Training, Bergisel-Stadion, Olympiaschanze HS 130
11.45 am Training, Bergisel-Stadion, Olympic Skijump HS 130
14.00 Uhr Qualifikation, Bergisel-Stadion, Olympiaschanze HS 130
02.00 pm Qualification, Bergisel-Stadion, Olympic Skijump HS 130
20.00 Uhr Empfang der Offiziellen, Congresspark Igls, Eugenpromenade 2, 6080 Igls
08.00 pm Greeting of the officials, Congresspark Igls, Eugenpromenade 2, 6080 Igls

04.01.2017, MITTWOCH / WEDNESDAY

12.30 Uhr Probe-Durchgang [50 Teilnehmer] Bergisel-Stadion, Olympiaschanze HS 130
12.30 pm Trial round [50 competitors] Bergisel-Stadion, Olympic Skijump HS 130
14.00 Uhr 1. Wertungs-Durchgang [50 Teilnehmer] Bergisel-Stadion, Olympiaschanze HS 130
anschließend Finale [30 Teilnehmer] Bergisel-Stadion, Olympiaschanze HS 130
02.00 pm 1. competition round [50 competitors] Bergisel-Stadion, Olympic Skijump HS 130
afterwards Final competition round [30 competitors] Bergisel-Stadion, Olympic Skijump HS 130
anschließend Siegerehrung 1.–3. Platz, Bergisel-Stadion
afterwards Winner ceremony 1st – 3rd place, Bergisel-Stadion

ORGANISATIONSKOMITEE / ORGANIZING COMMITTEE

PRÄSIDENT / PRESIDENT

Alfons SCHRANZ
Bergiselweg 3
A-6020 Innsbruck
Tel: +43 / 512 / 57 56 90
Fax: +43 / 512 / 56 09 35
info@bergiselspringen.at

OK UND SUB-RENNBÜRO / OC AND SUB-RACE OFFICE

Bergisel-Stadion, Bergiselweg 3
Tel: +43 / 512 / 57 56 90
Fax: +43 / 512 / 56 09 35
info@bergiselspringen.at
www.bergiselspringen.at

RENNBÜRO / RACE OFFICE

Pädagogische Hochschule Tirol
Pastorstraße 7, A-6010 Innsbruck
Tel: +43/512/2150-104 (ab 02.01.2017)
Fax: +43/512/2150-105
info@bergiselspringen.at

AKKREDITIERUNG / ACCREDITATION

Pädagogische Hochschule Tirol
Pastorstraße 7, A-6010 Innsbruck

Tel: +43/512/2150-132 (ab 02.01.2017)
egmont.weyringer@feratel.com

PRESSEZENTRUM / PRESS CENTER

Pädagogische Hochschule Tirol
Pastorstraße 7, A-6010 Innsbruck
Tel: +43/512/2150-100 (ab 02.01.2017)
presse@vierschanzentournee.com

QUARTIERBÜRO / ACCOMMODATION OFFICE

Innsbruck Reservierung
Tel: +43 / 512 / 56 20 00-213
Fax: +43 / 512 / 56 20 00-220
Pädagogische Hochschule Tirol
Pastorstraße 7, A-6010 Innsbruck
Tel: +43 / 512 / 2150-103 (ab 02.01.2017)
hotel@innsbruck.info
www.innsbruck.info

TICKET-VORVERKAUF / ADVANCE SALE OF TICKETS

Tel: +43 / 512 / 53 56-0
Fax: +43 / 512 / 53 56-341
ticket@innsbruck.info
www.webticket.at
Onlinetickets: www.bergiselspringen.at

ORGANISATIONSKOMITEE / ORGANIZING COMMITTEE

GENERALSEKRETÄRIN / SECRETARY GENERAL

Alexandra KIRCHNER

SCHATZMEISTER / TREASURER

Gottfried KEHLE

PRESSECHIEF / PRESS CHIEF

Mag. Jo SCHMID

MITGLIEDER / MEMBERS

Helmuth THOMA
Dr. Peter KALTSCHMID
Rene KURY
Mario UNTERRAINER

WETTKAMPFKOMITEE / COMPETITION COMMITTEE

RENNLEITER / CHIEF OF COMPETITION

Andreas FELDER

RENNSEKRETÄR / RACE SECRETARY

Reinhold GIELE
Steffi EXNER

SCHANZENCHEF / CHIEF OF HILL

N.N.

CHEF LOGISTIK & BAUTEN /

CHIEF OF LOGISTIC AND CONSTRUCTION
Max OBERGRUBER

CHEF WEITENMESSUNG /

CHIEF OF DISTANCE MEASURER
Peter GANARIN

CHEF ORDNUNGSDIENST / CHIEF STEWART

VGM SECURITY

CHEF TECHN. EINRICHTUNGEN /

CHIEF OF TECHNICAL FACILITIES
Wolfgang LECHNER

MATERIALCHEF / CHIEF OF EQUIPMENTS

Klaus PIRCHNER

CHEF SANITÄTSWESEN /

CHIEF OF FIRST AID SERVICES
ÖRK, Ortsstelle Innsbruck

WETTKAMPFFUNKTIONÄRE / COMPETITION OFFICIALS

FIS-TD / TECHNICAL DELEGATE

Gabriel GROS, SLO

FIS-TD-ASSISTENT / FIS-TD-ASSISTANT

Jani HYVÄRINEN, FIN

SPRUNGRICHTER / JUDGES

Jürgen WINKLER, AUT
Wolfgang Hammann, GER
Martino DE CRIGNIS, ITA
Yury KALININ, RUS
Eugen JESENKO, SLO

FIS-RENNDIREKTOR / FIS-RACE-DIRECTOR

Walter HOFER

RENNDIREKTOR-ASSISTENT / RD-ASSISTANT

Borek SEDLAK, CZE

PROGRAMM BISCHOFSHOFEN / PROGRAM BISCHOFSHOFEN

05.01.2017, DONNERSTAG / THURSDAY

12.45 Uhr Mannschaftsführer-Sitzung, Clubgebäude
12.45 pm Team captains meeting, Clubhouse
14.45 Uhr Training, Paul-Außerleitner-Schanze HS 140
02.45 pm Training, Paul-Außerleitner-Schanze HS 140
16.45 Uhr Qualifikation, Paul-Außerleitner-Schanze HS 140
04.45 pm Qualifikation, Paul-Außerleitner-Schanze HS 140
gemeinsam Empfang der Offiziellen, 03.01.17 im Congresspark Igls,
mit Innsbruck Eugenpromenade 2, 6080 Innsbruck-Igls
together with Innsbruck Greeting of the officials, on 03.01.17, in the Congresspark Igls,
Innsbruck Eugenpromenade 2, 6080 Innsbruck-Igls

06.01.2017, FREITAG / FRIDAY

15.15 Uhr Probe-Durchgang (50 Teilnehmer), Paul-Außerleitner-Schanze HS 140
03.15 pm Trial round (50 competitors), Paul-Außerleitner-Schanze HS 140
16.45 Uhr 1. Wertungs-Durchgang (50 Teilnehmer), Paul-Außerleitner-Schanze HS 140
anschließend Finale (30 Teilnehmer), Paul-Außerleitner-Schanze HS 140
04.45 pm 1. competition round (50 competitors), Paul-Außerleitner-Schanze HS 140
afterwards Final competition round (30 competitors), Paul-Außerleitner-Schanze HS 140
anschließend Siegerehrung 1.–3. Platz Tageswertung,
1.–3. Platz Tourneewertung, Sepp-Bradl-Stadion
afterwards Winner ceremony 1st – 3rd place competition,
1st – 3rd place tournament classification, Sepp-Bradl-Stadion

ORGANISATIONSKOMITEE / ORGANIZING COMMITTEE

PRÄSIDENT / PRESIDENT

Johann PICHLER
Rosenthal 40
A–5500 Bischofshofen
Tel: +43 / 64 62 / 48 45–30
Fax: +43 / 64 62 / 48 45–40
Mobil: +43 / 664 / 884 523 23
office@skiclub-bischofshofen.at
www.skiclub-bischofshofen.at

OK UND RENNBURO / OC AND RACE OFFICE

Tel: +43 / 64 62 / 324 49

QUARTIERBÜRO / ACCOMMODATION OFFICE

Gudrun STANGL
(nur Presse: Tel: +43 / 6462/ 2375,
Fax: +43 / 64 62 / 2375–4)
quartiere.bischofshofen@vierschanzentournee.com

PRESSEZENTRUM / PRESS CENTER

Ö-Haus
Rosenthal 41
Tel: +43 / 64 62 / 41170

TRANSPORTZENTRALE / TRANSPORTATION OFFICE

Hermann-Wielandner-Hauptschule
Tel: +43 / 64 62 / 41177

ORGANISATIONSKOMITEE / ORGANIZING COMMITTEE

VIZEPRÄSIDENTEN / VICEPRESIDENTS

Gerhard KRAB
Karl VOTOCEK jun
Manfred SCHÜTZENHOFER
Ernst LOTTERMOSER
Ing. Wolfgang BERGMÜLLER

GENERALSEKRETÄR / SECRETARY GENERAL

Johann PICHLER

FINANZREFERENT / TREASURER

Manfred SCHÜTZENHOFER

PRESSECHIEF / PRESS CHIEF

Gerald ZANGERL

MITGLIEDER / MEMBERS

Erika PICHLER
Walter ZANGERL

WETTKAMPFKOMITEE / COMPETITION COMMITTEE

RENNLEITER / CHIEF OF COMPETITION

Robert KRAUTGARTNER

RENNSEKRETÄRIN / RACE SECRETARY

Christine LOTTERMOSER

SCHANZENCHIEF / CHIEF OF HILL

Karl VOTOCEK jun.

CHEF WEITENMESSUNG /

CHIEF OF DISTANCE MEASURER

Wolfgang LAIREITER

CHEF RECHENBÜRO / CHIEF OF CALCULATIONS

Herbert DIRNBERGER

CHEF ORDNUNGSDIENST / CHIEF STEWART

Manfred BIRKE

CHEF TECHN. EINRICHTUNGEN / CHIEF OF TECHNICAL FACILITIES

Michael KRAUTGARTNER

MATERIALCHEF / CHIEF OF EQUIPMENTS

Peter SCHWARZENBERGER

CHEF SANITÄTSSWESEN / CHIEF OF FIRST AID SERVICES

Christian KREUZER

WETTKAMPFFUNKTIONÄRE / COMPETITION OFFICIALS

FIS-TD / TECHNICAL DELEGATE

Sandro PERTILE, ITA

FIS-TD-ASSISTENT / FIS-TD-ASSISTANT

Michael LAIS, GER

SPRUNGRICHTER / JUDGES

Christian KATHOL, AUT
Jürgen GÜNTHER, GER
Martino DE CRIGNIS, ITA
Yury KALININ, RUS
Eugen JESENKO, SLO

FIS-RENNDIREKTOR / FIS-RACE-DIRECTOR

Walter HOFER

RENNDIREKTOR-ASSISTENT / RD-ASSISTANT

Borek SEDLAK, CZE

DIE TOURNEE-SIEGER / THE WINNERS OF THE TOURNAMENT

53	BRADL	AUT	84/85	WEISSFLOG	DDR
53/54	BJÖRNSTADT	NOR	85/86	VETTORI	AUT
54/55	SILVENOINEN	FIN	86/87	VETTORI	AUT
55/56	KAMENSKI	SOV	87/88	NYKÄNEN	FIN
56/57	UOTINEN	FIN	88/89	LAAKKONEN	FIN
57/58	RECKNAGEL	DDR	89/90	THOMA	BRD
58/59	RECKNAGEL	DDR	90/91	WEISSFLOG	GER
59/60	BOLKART	BRD	91/92	NIEMINEN	FIN
60/61	RECKNAGEL	DDR	92/93	GOLDBERGER	AUT
61/62	KIRJONEN	FIN	93/94	BREDESEN	NOR
62/63	ENGAN	NOR	94/95	GOLDBERGER	AUT
63/64	KANKKONEN	FIN	95/96	WEISSFLOG	GER
64/65	BRANDTZÄG	NOR	96/97	PETERKA	SLO
65/66	KANKKONEN	FIN	97/98	FUNAKI	JPN
66/67	WIRKOLA	NOR	98/99	AHONEN	FIN
67/68	WIRKOLA	NOR	99/00	WIDHÖLZL	AUT
68/69	WIRKOLA	NOR	00/01	MALYSZ	POL
69/70	QUECK	DDR	01/02	HANNAWALD	GER
70/71	RASKA	TCH	02/03	AHONEN	FIN
71/72	MORK	NOR	03/04	PETTERSEN	NOR
72/73	SCHMIDT	DDR	04/05	AHONEN	FIN
73/74	ASCHENBACH	DDR	05/06	AHONEN	FIN
74/75	PÜRSTL	AUT	06/07	JACOBSEN	NOR
75/76	DANNEBERG	DDR	07/08	AHONEN	FIN
76/77	DANNEBERG	DDR	08/09	LOITZL	AUT
77/78	YLIANTTILA	FIN	09/10	KOFLER	AUT
78/79	KOKKONEN	FIN	10/11	MORGENSTERN	AUT
79/80	NEUPER	AUT	11/12	SCHLIERENZAUER	AUT
80/81	NEUPER	AUT	12/13	SCHLIERENZAUER	AUT
81/82	DECKERT	DDR	13/14	DIETHART	AUT
82/83	NYKÄNEN	FIN	14/15	KRAFT	AUT
83/84	WEISSFLOG	DDR	15/16	PREVC	CZE

SIEGER OBERSTDORF / WINNER OBERSTDORF

53	KROKEN	NOR	85	SUORSA	FIN
53	BJÖRNSTAD	NOR	86	OPAAS	NOR
54	KALLAKORPI	FIN	87	PLOC	TCH
55	KIRJONEN	FIN	88	THOMA	BRD
	KALLAKORPI	FIN	89	THOMA	BRD
56	UOTINEN	FIN	90	WEISSFLOG	GER
57	KAMENSKI	SOV	91	NIEMINEN	FIN
58	RECKNAGEL	DDR	92	DUFFNER	GER
59	BOLKART	BRD	93	WEISSFLOG	GER
60	KÄRKINEN	FIN	94	SCHWARZENBERGER	AUT
61	KIRJONEN	FIN	95	LAITINEN	FIN
62	ENGAN	NOR	96	THOMA	GER
63	YGGSETH	NOR	97	FUNAKI	JPN
64	BRANDTZÄG	NOR	98	SCHMITT	GER
65	KANKKONEN	FIN	99	SCHMITT	GER
66	NEUENDORF	DDR	00	SCHMITT	GER
67	NEUENDORF	DDR	01	HANNAWALD	GER
68	WIRKOLA	NOR	02	HANNAWALD	GER
69	NAPALKOV	SOV	03	PETTERSEN	NOR
70	MORK	NOR	04	AHONEN	FIN
71	KASAYA	JPN	05	AHONEN	FIN
72	SCHMIDT	DDR	06	SCHLIERENZAUER	AUT
73	ASCHENBACH	DDR	07	MORGENSTERN	AUT
74	PÜRSTL	AUT	08	AMMANN	SUI
75	INNAUER	AUT	09	KOFLER	AUT
76	INNAUER	AUT	10	MORGENSTERN	AUT
77	BUSE	DDR	11	SCHLIERENZAUER	AUT
78	IWANOW	SOV	12	JACOBSEN	NOR
79	DANNEBERG	DDR	13	AMMANN	SUI
80	NEUPER	AUT	14	KRAFT	AUT
81	NYKÄNEN	FIN	15	FREUND	GER
82	BULAU	CAN	SCHANZENREKORD / HILL RECORD:		
83	OSTWALD	DDR	03	PETTERSEN	143,5 m NOR
84	VETTORI	AUT			

SIEGER GARMISCH-PARTENKIRCHEN / WINNER GARMISCH-PARTENKIRCHEN



53	DOELPLADS	NOR
54	BJÖRNSTAD	NOR
55	KALLAKORPI	FIN
56	SILVENOINEN	FIN
57	KAMENSKI	SOV
58	EGGER	AUT
59	RECKNAGEL	DDR
60	BOLKART	BRD
61	ZAKADSE	SOV
62	THOMA	BRD
63	ENGAN	NOR
64	KANKKONEN	FIN
65	PUKKA	FIN
66	LUKKARINIEMI	FIN
67	WIRKOLA	NOR
68	WIRKOLA	NOR
69	WIRKOLA	NOR
70	RASKA	TCH
71	MORK	NOR
72	KASAYA	JPN
73	SCHMIDT	DDR
74	STEINER	SUI
75	SCHNABL	AUT
76	INNAUER	AUT
77	DANNEBERG	DDR
78	DANNEBERG	DDR
79	SAMEK	TCH
80	NEUPER	AUT
81	BULAU	CAN
82	RUUD	NOR
83	KOGLER	AUT
84	WEISSFLOG	DDR
85	WEISSFLOG	DDR
86	PLOC	TCH

87	BAUER	BRD
88	NYKÄNEN	FIN
89	NYKÄNEN	FIN
90	WEISSFLOG	DDR
	FELDER	AUT
91	WEISSFLOG	GER
92	FELDER	AUT
93	KASAI	JPN
94	BREDESEN	NOR
95	AHONEN	FIN
96	SCHWARZENBERGER	AUT
97	PETERKA	SLO
98	FUNAKI	JPN
99	SCHMITT	GER
00	WIDHÖLZL	AUT
01	KASAI	JPN
02	HANNAWALD	GER
03	PETERKA	NOR
04	PETTERSEN	NOR
05	AHONEN	FIN
06	JANDA	CZE
07	KUETTEL	SUI
08	SCHLIERENZAUER	AUT
09	LOITZL	AUT
10	SCHLIERENZAUER	AUT
11	AMANN	SUI
12	SCHLIERENZAUER	AUT
13	JACOBSEN	NOR
14	DIETHART	AUT
15	JACOBSEN	NOR
16	PREVC	CZE

SCHANZENREKORD / HILL RECORD:

10 AMMANN 143,5m SUI

SIEGER INNSBRUCK / WINNER INNSBRUCK



53	BRADL	AUT
54	BJÖRNSTAD	NOR
55	RUSTE	NOR
56	ZAKADSE	SOV
57	SCHAMOV	SOV
58	RECKNAGEL	DDR
59	RECKNAGEL	DDR
60	BOLKART	BRD
61	KÄRKINEN	FIN
62	EGGER	AUT
63	ENGAN	NOR
64	KANKKONEN	FIN
65	BRANDTZÄG	NOR
66	NEUENDORF	DDR
67	WIRKOLA	NOR
68	NAPALKOV	SOV
69	WIRKOLA	NOR
70	WIRKOLA	NOR
71	HUBAC	TCH
72	KASAYA	JPN
73	BOTSCHKOV	SOV
74	ASCHENBACH	DDR
75	SCHNABL	AUT
76	DANNEBERG	DDR
77	GLASS	DDR
78	BERGERUD	NOR
79	KOKKONEN	FIN
80	NEUPER	AUT
81	PUIKKONEN	FIN
82	BERGERUD	NOR
	DECKERT	DDR
83	NYKÄNEN	FIN
84	WEISSFLOG	DDR
85	NYKÄNEN	FIN

86	PUIKKONEN	FIN
87	ULAGA	JUG
88	NYKÄNEN	FIN
89	BOKLÖV	SWE
90	NIKKOLA	FIN
91	NIKKOLA	FIN
92	NIEMINEN	FIN
93	GOLDBERGER	AUT
94	GOLDBERGER	AUT
95	FUNAKI	JPN
96	GOLDBERGER	AUT
97	FUNAKI	JPN
98	FUNAKI	JPN
99	KASAI	JPN
00	WIDHÖLZL	AUT
01	MALYSZ	POL
02	HANNAWALD	GER
03	AHONEN	FIN
04	ZONTA	SLO
05	AHONEN	FIN
06	BYSTOEL	NOR
07	JACOBSEN	NOR
08	AHONEN *(BISCHOFSHOFEN)	FIN
09	LOITZL	AUT
10	SCHLIERENZAUER	AUT
11	MORGENSTERN	AUT
12	KOFLER	AUT
13	SCHLIERENZAUER	AUT
14	KOIVURANTA	FIN
15	FREITAG	GER
16	PREVC	CZE

SCHANZENREKORD / HILL RECORD:

15 HAYBÖCK 138 m AUT

53	NAES	NOR	87	YLIPULLI	FIN
54	BRADL	AUT		ULAGA	JUG
55	RUSTE	NOR	88	NYKÄNEN	FIN
56	SKORZOV	SOV	89	HOLLAND	USA
57	KIRJONEN	FIN	90	JEC	TCH
58	RECKNAGEL	DDR	91	FELDER	AUT
59	HABERSATTER	AUT	92	NIEMINEN	FIN
60	PLANK	AUT	93	GOLDBERGER	AUT
61	RECKNAGEL	DDR	94	BREDESEN	NOR
62	EGGER	AUT	95	GOLDBERGER	AUT
63	YGGESETH	NOR	96	WEISSFLOG	DDR
64	PREIML	AUT	97	THOMA	GER
65	WIRKOLA	NOR	98	HANNAWALD	GER
66	KANKKONEN	FIN	99	WIDHÖLZL	AUT
67	WIRKOLA	NOR	00	WIDHÖLZL	AUT
68	RASKA	TCH	01	MALYSZ	POL
69	RASKA	TCH	02	HANNAWALD	GER
70	RASKA	TCH	03	ROMOEREN	NOR
71	MORK	NOR	04	PETTERSEN	NOR
72	WIRKOLA	NOR	05	HÖLLWARTH	AUT
73	HÖHNL	TCH	06	AHONEN	FIN
74	ECKSTEIN	DDR	07	SCHLIERENZAUER	AUT
75	SCHNABL	AUT	08	AHONEN	FIN
76	INNAUER	AUT	09	LOITZL	AUT
77	STEINER	SUI	10	MORGENSTERN	AUT
78	YLIANTTILA	FIN	11	HILDE	NOR
79	KOKKONEN	FIN	12	MORGENSTERN	AUT
80	WEBER	DDR	13	SCHLIERENZAUER	AUT
81	KOGLER	AUT	14	DIETHART	AUT
82	NEUPER	AUT	15	HAYBÖCK	AUT
83	WEISSFLOG	DDR	16	PREVC	CZE
84	WEISSFLOG	DDR	SCHANZENREKORD / HILL RECORD:		
85	STJERNEN	NOR	05	ITO	143 m JPN
86	VETTORI	AUT			

